

## Contrats de Quartier Wijkcontracten



UNE COMPÉTENCE DE  
EEN BEVOEGDHEID VAN

**Nevruz  
Unal**



## Flagey Holiday: Elsene-Preventie in actie!

**De straathoekwerkers van de dienst Elsene-Preventie organiseren deze zomer de derde editie van 'Flagey Holiday'. Met sportieve en speelse activiteiten op het Flageyplein willen ze verschillen overbruggen en mensen dichterbij elkaar brengen.**

Met als doel oprechte uitwisseling tussen de verschillende gebruikers van het Flageyplein en een positieve ingebruikname van de ruimte tot stand te brengen, organiseren de straathoekwerkers tijdens de zomer activiteiten voor iedereen. Jong, oud, alleen of in gezin, kunstzinnig of sportief of gewoon nieuwsgierig: welkom op Flagey Holiday!

Er zijn pedagogische workshops en sportieve en culturele animaties op maat van elk. Elke donderdag in juli en augustus – met uitzondering van de nationale feestdag op 21 juli – kan je van 15 tot 18 uur bijleren over wetenschap en ecologie, je behendigheid trainen met circusactiviteiten, je uitleven op het go-cartparcours, schilderen, salsa dansen of deelnemen aan een volleybalmatch. Op 25 augustus sluiten we feestelijk af met een vrij podium waar Elsenaren hun zang-, dans- of ander talent kunnen laten zien.

Dit initiatief maakt deel uit van de vele gratis begeleidingen die Elsene-Preventie biedt aan de burgers. Er zijn tien verschillende diensten: schoolbegeleiding (LCS), juridische bijstand, gemeenschapswachters, nachtbemiddelaars, lokale bemiddeling, sociale bemiddeling, herstelbemiddeling, drugspreventie, alternatief gerechtelijke maatregelen (AGM), technopreventie en de straathoekwerkers.

Met Flagey Holiday willen we sociale contacten creëren en versterken door middel van uitwisseling en communicatie. Net als de medewerkers van de andere diensten, zorgen de straathoekwerkers ervoor dat alle vragen en verzoeken van de Elsenaren worden beantwoord en dat er op een juiste manier wordt op gereageerd.



# Flagey Holiday : Ixelles-Prévention sur le terrain!

**Soucieux d'entretenir une meilleure cohésion sociale et de tisser des liens toujours plus forts entre les Ixellois-es, les éducat·eur·rice·s de rue ont initié un projet qui vous offrira de nombreuses activités, pour la 3e édition du Flagey Holiday.**

Afin d'assurer de réels échanges entre les différents publics de la place Flagey et une occupation positive de l'espace, les éducat·eur·rice·s de rue organisent durant l'été des activités destinées à tous: seniors, personnes isolées, familles, étudiant·e·s, sporti·f·ve·s, artistes ou tout simplement curieu·x·ses. Bienvenue à tou·te·s au Flagey Holiday!

Vous profiterez d'ateliers pédagogiques et d'animations sportives ou culturelles pensées pour tou·te·s. Chaque jeudi de juillet et d'août – sauf le 21 juillet – de 15h à 18h, vous pourrez enrichir vos connaissances en écologie ou en sciences, développer votre agilité grâce au cirque, tenter l'expérience du cuistax en centre-ville, vous essayer à la peinture, à la salsa ou encore vous dépenser avec des matches de volley-ball. Une grande fête finalisera l'événement le 25 août par une scène ouverte où nos talents ixellois proposeront diverses performances allant du chant à la danse en passant par la musique ou le stand-up.

Cet événement fait partie des nombreux accompagnements gratuits offerts à tou·te·s les citoyen·ne·s par Ixelles-Prévention composé des dix services suivants: Accompagnement scolaire (CLAS), Aide juridique, Gardien·ne·s de la Paix, Médiat·eur·rice·s de Nuit, Médiation locale, Médiation sociale, Médiation réparatrice, Prévention Drogues, Service de Mesures judiciaires alternatives-SEMJA, Technoprévention et Éducat·eur·rice·s de Rue.

"Flagey Holiday" a notamment pour objectif d'œuvrer à la création et au renforcement du lien social grâce à l'échange et à la communication. À l'instar des personnes ressources des autres services, les éducat·eur·rice·s de rue veillent à apporter des réponses et actes adéquats à toutes les questions et demandes d'aide des Ixellois-es.

Vous souhaitez briller le 25 août sur scène? Envoyez-nous votre candidature avec une petite description ou vidéo de votre prestation sur [educateursderue@ixelles.brussels](mailto:educateursderue@ixelles.brussels)

## Découvrez notre bus Digimobile

Vous êtes désireu·x·ses de mettre à jour vos compétences digitales? Le 14 juillet, la Maison de l'Emploi ixelloise met à votre disposition, non loin des activités du Flagey Holiday, le Digimobile, un bus équipé d'outils informatiques où vous attendent nos médiat·eur·rice·s numériques prêt·e·s à vous transmettre leur savoir digital pour mieux maîtriser la modernité. Venez-y nombreux! Infos: [www.mlxl.be](http://www.mlxl.be)



## Ontdek onze Digimobiel

Wil je graag je digitale skills updaten? Op 14 juli staat de Digimobiel van het Elsense Job- en Opleidingshuis voor jou ter beschikking in de buurt van de activiteiten van Flagey Holiday. De Digimobiel is een bus die is uitgerust met informatietools en je wordt er begeleid door de digitale bemiddelaars die hun kennis met veel plezier met je delen. Welkom! Info: [www.mlxl.be](http://www.mlxl.be)

